

# 宝马 集团

BMW AG  
80788 Munchen

Turvo Oil  
Mr. James Ng  
Blk 2023 Bukit Batok  
Industrial Park A, #01-106  
Bukit Batok Street 23  
659528

新加坡

贵方参考

贵方信息日期 2012年12月14日  
部门/自 EA-345 / Michael Rampfl  
电话 +49-89-382-39193  
传真  
电邮 michael.rampfl@bmw.de  
日期 2013年2月25日  
主题 宝马认证“TURVO SUPER X-1”SAE 5W-40

公司  
Bayerische  
Motoren Werke  
Aktiengesellschaft

邮政地址  
BMW AG  
80788 Munchen

办公地址  
Petuelring 130

办公地址  
Forschungs- und  
Innovationszentrum (FIZ)  
KnorrstraBe 147

电话  
总机  
+49 89 382-0

传真  
+49 89 382-25858

网址  
www.bmwgroup.com

银行资料  
BMW Bank GmbH  
帐号  
5 100 940 940  
银行代码  
702 203 00

BAN DE02 7022 0300  
5100 9409 40

SWIFT(BIC)  
BMWDEMI

监事会主席  
Joachim Milberg

管理委员会  
Norbert Reithofer  
管理委员会主席  
Frank-Peter Amdt  
Milagros Caina Carreiro-  
Andree  
Herbert Diess  
Klaus Draeger  
Friedrich Eichiner  
Harald Kruger  
Ian Robertson

在德国注册  
Munchen HRB 42243

尊敬的 Mr. Ng:

我们在此将“BMW Longlife-04”机油认证，由英国润英联公司的发动机油牌号“IME 0505148-A”转至重新搭配的机油“TURVO SUPER X-1”SAE 5W-40（机油牌号 IME 0505148-A）。因此，根据我们的认证程序（2006年6月第5期），该机油依照我们的养护油液手册获认证用于宝马引擎操作。

此确认书在这封信的日期起两年内有效。额外两年的延长时间必须适时提出。

在此确认书中提及的发动机油使用的牌号或品牌名称，必须在各方面都符合测试油样。对润滑剂的任何建议的变更或修改，必须书面提交宝马部门“Entwicklung Antrieb”和“Betriebsstofflabor”以授出新的认证。

我们将在宝马养护油液手册中接着公布，如下：

名称：	粘度：	公司：
TURVO SUPER X-1	SAE 5W-40	Turvo Oil

此致

Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft

i.V.

i.A.

Fritz Steinparzer  
主管  
开发柴油引擎

Michael Rampfl  
油液和 EVAP 排放